

學校紀事

教室規則

上課時間，除了輪值家長以外，家長不能在教室裡，如有特殊理由，請徵求教務的同意。另外，輪值家長請協助老師需要幫忙的部分，請不要干擾老師上課的流程。謝謝您的幫忙與合作。

家長值日

請至梅山網站首頁，然後連結到Parent duty signup。如果您是當天值日的家長，請於 12:20 pm 到辦公室-服務組簽到。值日的時間是從 12:20 pm 到 3:45 pm。如果您有任何問題請連絡 Ting-heng Chen。(service@mhcs-nj.org)

美食周活動

一年一度的美食周活動即將來臨。請大家一起參加這個難得的盛會品嚐各式美食。本次美食周菜單非常豐富，[按這裡可以看到活動菜單](#)。

活動日期：十二月五日

時間：11.30am-2.00pm

地點 學校學生餐廳

當天現場現金卷售價為 \$1 /一張，現在優惠在 11/14/2015 到 11/21/2015 到學校辦公室購買現金卷有特價優惠：

11 張現金卷 \$10; 23 張現金卷 \$20

35 張現金卷 \$30; 48 張現金卷 \$40

青少年義工

歡迎八、九年級的同學加入語文課和文化課青少年義工的行列。語文課需要九年級以上，文化課需要八年級以上的學生義工，這是很好的機會輕鬆累積你社區服務的時間，請到辦公室找 Tiffany Lin。(youthvolunteer@mhcs-nj.org)

語文班本週消息

學校教室配置地圖可以在[這裡](#)下載。上周班級家長會圓滿結束，感謝您的參與。

2015 校內演講比賽

- 校內比賽時間：11/21/2015，星期六下午 1:00 到 4:00 (文化課暫停)

- 報名截止日期：11/7/2015，之後，不接受任何報名。請用網路報名表輸入報名資料後按 SUBMIT- 副語文教務李珠瑛將會收到電子表格。詳情請洽 e-mail：language deputy dean@mhcs-nj.org 或到辦公室 Room120 找副語文教務李珠瑛。
- 逾時報名，需繳交五元。
- 用網路報名表輸入報名資料後，請家長必須到辦公室 Room120 抽比賽號碼。
- 演講比賽當天，參賽者比賽當時，絕不允許任何人在場地任何角落以任何方式幫助參賽者，違規者以棄權論。
- 非中文的專有名詞，如地名或人名可用英文講。
- 比賽不准越組，參加者只按出生日期報組別。

- [演講比賽網路報名表](#)

- [演講比賽規定與限制](#)

Traditional Track 傳統班

組別 (Group)	年齡 (Age)	出生日期 (Birth Date)	演講比賽題目 (任選一) (Topics: Select 1)	時間 (分鐘) (Time Limit)
A	六歲以及六歲以下 (6 years old and younger)	1/1/2009 (含) 以後出生 (AFTER)	我的嗜好 (My hobby); or 我最喜歡的中國節日 (My favorite Chinese Holiday)。	半分鐘 ~二分半鐘 (half minutes ~two and one half minutes)

梅

山



通

訊

秋季班第八週
2015年11月14日

<http://www.mhcs-nj.org/>

梅山緊急電話 908-458-MHCS (6427) (星期六 12:15 - 3:45PM)

校長：曾以德
編輯：蔡德穎

B	七歲, 八歲, 及九歲 (7, 8, and 9 years old)	1/1/2006 (含) ~ 12/31/2008 (含)	十二生肖 (12 Zodiac); or 應該養成的好習慣 (Good habits that I should cultivate)。	一分半鐘~二分半鐘 (one and one half minutes ~two and one half minutes)
C	十歲, 十一歲, 及十二歲 (10, 11, and 12 years old)	1/1/2003 (含) ~ 12/31/2005 (含)	我所認識的台灣 (What I know about Taiwan); or 我夢想的中文學校 (A dream Chinese School)。	一分半鐘~二分半鐘 (one and one half minutes ~two and one half minutes)
D	十三歲及十三歲以上 (13 years old and older)	12/31/2002 (含) 以前出生 (On or before)	與父母最難溝通的事 (The difficult thing to communicate with parent); or 如果我是一位中文老師 (If I was a Chinese teacher)。	二分鐘~三分鐘 (two minutes ~ three minutes)

Bilingual Track 雙語班

組別 (Group)	年齡 (Age)	出生日期 (Birth Date)	演講比賽題目 (任選一) (Topics; Select 1)	時間 (Time Limit) (分鐘)
CSL 1	八歲及組別 (Group) 八歲以下 (8 years old and younger)	1/1/2009 ~ 1/1/2007 (含) 以後出生 (on or after)	我最高興的... (My happiness...); or 我的願望 (My wish)。	半分鐘~二分半鐘 (half minute ~Two and one half minutes)
CSL 2	九, 十及十一歲 (9, 10, and 11 years old)	1/1/2004 (含) ~ 12/31/2006 (含)	一個感人的故事 (One touching story); or 我最喜歡吃的食物 (My favorite food)。	一分半鐘~三分鐘 (one and one half minutes ~three minutes)
CSL 3	十二歲及十二歲以上 (12 years old and older)	12/31/2003 (含) 以前出生 (On or before 12/31/2003)	學中文的目的 (My Purpose of learning Chinese); or 網路與我 (Internet and me)。	一分半鐘~三分鐘 (one and one half minutes ~three minutes)

梅山 UnitedWay代號: 028297-MHCS, 通訊地址: P. O. Box 4322, Warren, NJ 07059

請捐贈您最珍貴的資產給學校— 您的時間。請與校長聯絡: Principal@mhcs-nj.org

2015-2016學年度詩歌朗誦比賽

比賽日期：2015年12月05日（星期六）上午十時

參賽者報到：12/05/2015 9:50 AM

報名截止日期：11/14/2015

活動地點：明慧中文學校

Eisenhower Intermediate School

791 Eisenhower Avenue, Bridgewater, NJ 08807

詳情請洽e-mail 或到辦公室 Room 120找：

語文教務：李孟欣；language dean@mhcs-nj.org

副語文教務：李珠瑛；LanguageDeputyDean@mhcs-nj.org

文化班本週消息

年度梅山中文學校卡拉OK大賽

本年度梅山中文學校卡拉OK大賽將在十二月十二日舉辦。有興趣的學生可以著手選曲練唱，參加比賽的辦法，我們已經將報名的資料公佈在學校網站和學校新聞週刊上，請及早報名！

報名步驟如下：

線上填表：[獨唱報名表](#) [雙人合唱報名表](#)

1. 參賽者請在2015年11月20日的3點30分之前，上網登記註冊表格完畢。如果選定的歌曲有很多版本，請說明版本名稱或是原始歌手的名字。
2. 參賽者或是參賽者的父母，有責任提供參賽者的音樂伴唱歌曲（either DVD or VCD or USB Drive），在2015年11月20日的下午3:30之前給副文化教務 Lisa Chin，因為學校不可能有所有的歌曲，所以參賽者的父母親，必需要提供卡拉OK版本歌曲檔案給學校。
3. 請在2015年11月20日下午3:30之前，到辦公室抽取參賽者的比賽順序號碼，假如您未到辦公室，抽取參賽者的比賽順序號碼，學校將會代表您抽籤。
4. 如果您沒有在2015年11月23日之前收到，副文化教務 Lisa Chin 的確認參賽者資格的電子郵件，請用電子郵件跟副文化教務 Lisa Chin（culturedeputydean@mhcs-nj.org）聯繫。

體育館的分配

華強高中北體育館還在整修當中，所以每個星期六體育館使用的地方也會改變。因此請注意每週張貼在校門口，辦公室外，或是學生食堂的體育館使用須知為準。基本上在秋天的季節裏，我們文化課的體育活動，大部分的時間，都會使用南體育館，感謝您的諒解與合作。

文化班教室配置

請各位家長查明您加入的文化課程教室配置。您也可以到[學校網站](#)下載地圖。

Adult Basketball 成人籃球	North GYM 7 & 8
成人Zumba	North GYM 1&2
Adult Tai chi 成人太極	North Gym 7 & 8
Adult Volleyball 成人排球	North Gym 1 & 2
Child Basketball 籃球	North GYM 7 & 8
Child Chinese Yo-Yo 扯鈴	North GYM 7 & 8
Child Kun Fu 中國功夫	North GYM 1 & 2
Child Table Tennis/Badminton 兒童桌球/羽毛球	North Gym 1 & 2

社區動態本週消息

新亞鋼琴四重奏

駐紐約辦事處臺北文化中心臺灣書院即將舉辦臺灣新秀-年度古典音樂會我們誠摯邀請您前來觀賞「新亞鋼琴四重奏」

11月15日（周日）下午2時正在紐約臺灣書院

(1 East 42nd Street, NY, NY10017)

活動免費參加，[報名請按這裡](#)，填妥參加回覆表格後，請按表格最下方"submit"（送出）鍵即完成報名。活動當天憑報名名字入場，本中心不再回覆確認。欲知更多節目內容，請瀏覽本中心網站：www.tpecc.org

梅

山



通

訊

秋季班第八週
2015年11月14日

<http://www.mhcs-nj.org/>

梅山緊急電話 908-458-MHCS (6427) (星期六 12:15 - 3:45PM)

校長：曾以德
編輯：蔡德穎

日期	本周小吃
11/14/2015	Asian Delight/鎧悅, 台灣小吃
11/21/2015	劉媽媽點心, 林宮台灣美食
11/28/2015	感恩節 (暫停一週)
12/05/2015	美食周 (暫停一週)

梅山 **UnitedWay**代號: 028297-MHCS, 通訊地址: P. O. Box 4322, Warren, NJ 07059
請捐贈您最珍貴的資產給學校— 您的時間。請與校長聯絡: Principal@mhcs-nj.org